

## РЕЗОЛЮЦИИ, ПРИНЯТЫЕ ПО ДОКЛАДАМ ЧЕТВЕРТОГО КОМИТЕТА [Резолюции 1044 (XI) по 1068 (XI)]

### 1044 (XI). Будущее Того под британским управлением

*Генеральная Ассамблея,*

*напоминая*, что в резолюции 944 (X) от 15 декабря 1955 г. она, в соответствии с пунктом *b* статьи 76 Устава Организации Объединенных Наций, рекомендовала управляющей власти организовать и провести, в консультации с Комиссаром Организации Объединенных Наций по плебисциту и под его наблюдением, плебисцит в подопечной территории Того под британским управлением с целью выяснения желаний населения относительно объединения его территории с независимым Золотым Берегом или иного решения вопроса,

*получив* доклад Комиссара Организации Объединенных Наций по плебисциту об организации, проведении и результатах плебисцита<sup>1</sup> и отметив, в частности, содержащееся в докладе заключение о том, что плебисцит был проведен в атмосфере свободы, беспристрастности и справедливости,

*получив также* доклад Администратора плебисцита,<sup>2</sup> назначенного Соединенным Королевством,

*отмечая*, что большинство населения подопечной территории, участвовавшего в плебисците, высказалось за объединение территории с независимым Золотым Берегом,

*отмечая также* рекомендацию Совета по Опеке, изложенную в резолюции 1496 (XVIII) от 31 июля 1956 г., относительно принятия, в консультации с управляющей властью, надлежащих мер к прекращению действия Соглашения об опеке над территорией по достижении Золотым Берегом независимости,

*получив сообщение* от управляющей власти о том, что правительство Соединенного Королевства намерено предоставить Золотому Берегу независимость 6 марта 1957 года,

1. *одобряет* объединение территории Того под британским управлением с независимым Золотым Берегом и, соответственно, предлагает управляющей власти принять необходимые для этого меры;

2. *постановляет*, с согласия управляющей власти, что со дня достижения Золотым Берегом независимости и объединения с ним территории Того под британским управлением Соглашение об опеке, утвержденное Генеральной Ассамблеей резолюцией 63 (I) от 13 декабря 1946 г., прекратит свое действие, поскольку цели опеки будут достигнуты;

3. *просит* правительство Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии уведомить Генерального Секретаря, как только произойдет объединение территории Того под британским управлением с независимым Золотым Берегом;

<sup>1</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, односторонняя сессия, Приложения*, пункт 39 повестки дня, документы A/3173 и Add.1.

<sup>2</sup> *Официальные отчеты Совета по Опеке, восемнадцатая сессия, Приложения*, пункт 12 повестки дня, документы T/1269 и Add.1.

4. *предлагает* Генеральному Секретарю разослать всем членам Организации Объединенных Наций и Совету по Опеке на его девятнадцатой сессии упомянутое в пункте 3 уведомление правительства Соединенного Королевства.

619-е пленарное заседание,  
13 декабря 1956 года

### 1045 (XI). Доклад Комиссара Организации Объединенных Наций по плебисциту для подопечной территории Того под британским управлением

*Генеральная Ассамблея,*

*получив* доклад Комиссара Организации Объединенных Наций по плебисциту об организации, проведении и результатах плебисцита в подопечной территории Того под британским управлением,<sup>1</sup>

1. *принимает к сведению* доклад Комиссара Организации Объединенных Наций по плебисциту;

2. *выражает глубокую признательность* Комиссару Организации Объединенных Наций по плебисциту и работавшим под его руководством сотрудникам Организации Объединенных Наций за выполненную ими работу.

619-е пленарное заседание,  
13 декабря 1956 года

### 1046 (XI). Будущее Того под французским управлением

*Генеральная Ассамблея,*

*напоминая* о разделе II своей резолюции 944 (X) от 15 декабря 1955 года,

*получив* специальный доклад Совета по Опеке,<sup>3</sup>

*отмечая*, что Совет по Опеке препроводил меморандум, составленный управляющей властью,<sup>4</sup> вместе с декретом № 56-847 от 24 августа 1956 г., содержащим требование о прекращении действия Соглашения об опеке,

*получив* документ, озаглавленный «Меморандум правительства Автономной Республики Того»,<sup>5</sup> переданный управляющей властью Организации Объединенных Наций,

*приняв к сведению* доклад Администратора плебисцита в Того,<sup>6</sup> констатирующий тот факт, что население Того под французским управлением, мнение которого было выяснено путем плебисцита 28 октября 1956 г., высказалось значительным большинством в пользу реформ, введенных декретом № 56-847, устанавливающим Статут Того,

*отмечая далее* заявления, сделанные в Четвертом комитете делегацией Франции, в состав которой входили представители правительства Того,

<sup>3</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, односторонняя сессия, Приложения*, пункт 39 повестки дня, документы A/3169 и Add.1.

<sup>4</sup> Там же, документ A/3169/Add.1, приложение I.

<sup>5</sup> Там же, документ A/C.4/341.

<sup>6</sup> Там же, документ A/3169/Add.1, приложение II.